

Olivier-Marie DELOUIS

Résidence La Bannière
50 – Place de l'Eglise
07570 Desaignes

CV D'ÉDITEUR

☎ 04 69 24 18 61
📞 06 17 16 73 43
✉ labanniere.editeur@gmail.com



Je suis auteur, traducteur et éditeur au sein de la maison d'édition LA BANNIÈRE ÉDITEUR basée en Ardèche et créée à la fin de 2021

1 – TRAVAUX PERSONNELS D'AUTEUR :

- *Petit Magistère de Cuisine ardéchoise* (avril 2022)
- *Petit Magistère de Cuisine médiévale* (avril 2022)
- *Petit Magistère de Cuisine occitane* (avril 2022)
- *Petit Magistère de Cuisine de la truffe* (mars 2024)
- *La Voie du Budō et des Arts martiaux japonais* (novembre 2025)
- *Petit Magistère de Cuisine lyonnaise* (en préparation)
- *Porphyria, épidémie vampirique dans la Savoie du 18^{ème} Siècle* (en préparation)
- *Prolégomènes à la leçon d'équitation* (en préparation)

2 – TRAVAUX PERSONNELS DE TRADUCTEUR :

- *Le Livre du Thé* d'Okakura Kakuzō, de l'anglais (février 2024)
- *Des Histoires comme ça !* de Rudyard Kipling, de l'anglais (août 2024)
- *Le Japon des Mystères* de Lafcadio Hearn, de l'anglais (septembre 2024)
- *Alice au Pays des Merveilles* de Lewis Carroll, de l'anglais (septembre 2024)
- *De Re Militari – La Chose Militaire* de Végèce, du latin (février 2025)
- *Le Satyricon* de Pétrone, du latin (mars 2025) – Texte jubilatoire
- *La Cuisine créole* de Lafcadio Hearn, de l'anglais (mai 2025)
- *Le Voyage de Guillaume de Robrouck au Pays des Tartares* (1253) du latin (octobre 2025)
- *Le Livre des Merveilles de Marco Polo* (1298), du vieux français (octobre 2025)
- *Capitaines courageux* de Rudyard Kipling, de l'anglais (janvier 2026)
- *Le Manuel* d'Épictète, du grec et du latin (en préparation)
- *Pensées pour soi-même* de Marc-Aurèle, du latin (en préparation)
- *L'Eloge de la folie* d'Érasme, du latin (en préparation)

3 – TRAVAUX PERSONNELS DE CO-TRADUCTEUR :

- *Quand les Bêtes savaient parler...* d'Ivan Franko, de l'ukrainien avec Oly Sonyashmik (mars 2022)
- *Traité des Cinq Anneaux* de Miyamoto Musashi, du japonais avec Himawari Yukio (sept. 2022)
- *L'Art de la Guerre* de Sun-Tzu, du chinois avec Xiang-Rikui Shū (octobre 2022)
- *Les 36 stratagèmes* (anonyme), du chinois avec Xiang-Rikui Shū (février 2024)
- *L'Esprit du Samouraï* de Takuan Sōhō, du japonais avec Himawari Yukio (mai 2024)
- *Tractatus Logico Philosophicus* de L. Wittgenstein, de l'allemand avec J. Sonnenlicht (déc. 2024)
- *Chronique de la Russ' de Kyiv* du moine Nestor, de l'ukrainien avec Oly Sonyashmik (janvier 2025)
- *L'Hagakuré* d'Yamamoto Tsunetomo, du japonais avec Himawari Yukio (fév. 2025)
- *L'Aesopia, 365 fables d'Esopé*, du grec et du latin avec Bernard Hélianth (mai 2025)

- *L'Unique et sa propriété* de Max Stirner (1844), de l'allemand avec J. Sonnenlicht (en préparation)

4 – TRAVAUX D'ÉDITEUR

- *Historiettes, Contes et Fabliaux* de DAF de Sade (1788) – Texte rare et inédit (septembre 2022)
- *Mémoires de la Châtaigne* d'Olivier Raconte – Courts textes (septembre 2022)
- *Le Grand dictionnaire de cuisine* d'Alexandre Dumas (1871) – Texte rare (mars 2024)
- *Récits du Retourtour et contes du Haut-Pas* du conteur Olivier Raconte (mars 2024)
- *La Czarine noire* de Léopold Sacher-Masoch (1906) – Texte rare et inédit (mars 2024)
- *Egrégores pour vivre mieux* d'Olivier Raconte – Courts textes (avril 2024)
- *Maroussia* de Marko Vovchok, retraduit et adapté de l'édition de 1878 (septembre 2024)
- *Discours de la Servitude volontaire* d'E. de La Boétie (1574), réédition commentée (nov. 2024)
- *Cahiers du Capitaine Jean-Roch Coignet* (1851) – Texte rare et commenté (février 2025)
- *Napoléon et la Conquête du Monde* de Louis Geoffroy (1836) – uchronie rare (avril 2025)
- *Mémoires d'un Chanteuse Allemande* (1860), traduit par Guillaume Apollinaire (avril 2025)
- *Dictionnaire érotique moderne* d'Alfred Delvau (1874) – Texte intégral non-expurgé (juil. 2025)
- *Découverte de l'Amérique par les Normands* de Louis Langlois (1924), commenté (oct. 2025)
- *Mémoires d'une Danseuse russe* d'E.D. (1892) – Texte intégral rare commenté (octobre 2025)
- *La Marquise de Sade* par Rachilde (1887) – Texte intégral rare commenté (octobre 2025)
- *Monsieur Vénus* par Rachilde (1884) – Texte intégral rare commenté (novembre 2025)
- *La Commune* de Louise Michel (1898) – Texte intégral rare commenté (décembre 2025)
- *L'Art de la guerre* de Machiavel (1521) – Texte intégral rare commenté (février 2026)
- *Les Spicilèges de Pyrène* d'Olivier Raconte – Courts textes (en préparation)
- *Contes slaves et ukrainiens*, de l'ukrainien avec Oly Sonyashmik (en préparation)

Mars 2026

Tous ces titres sont disponibles en ÉDITIONS BROCHÉES auprès de nos distributeurs (*BOD.FR* pour la vente en ligne / *SODIS* pour les livres brochés) et en E-LIVRES auprès de notre service interne de diffusion.

Seul, en raison de certains passages crus et pornographiques, le « *Dictionnaire érotique moderne* » d'Alfred Delvau, n'est disponible qu'en version E-LIVRE, sur une commande directe par carte bancaire avec envoi d'une pièce d'identité attestant de la majorité de l'acheteur.



La Bannière éditeur

éclectique et cosmopolite en campagne



COLLECTION	COLLECTION	COLLECTION	COLLECTION	COLLECTION	COLLECTION
					
MAGISTÈRE DE CUISINE	LE SOUFFLE DE BORÉAS	ARS MARTIALIS	SLAVA UKRAÏNA	LE SALON DES PHILOSOPHES	L'HYPOTHÈSE D'ÉROS

six collections de livres brochés & E-livres - animations & interventions culturelles

www.labanniere-editeur.fr